Porównanie tłumaczeń Ezdrasza 2:22

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Mężczyzn z Netofy pięćdziesięciu sześciu. |
| SNP'18 | Przekład literacki | EIB Przekład literacki | Mężczyzn z Netofy pięćdziesięciu sześciu. |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | Mężczyzn z Netofy — pięćdziesięciu sześciu; |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | Mężów z Netofatu pięćdziesiąt i sześć; |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | Mężów Netufa, pięćdziesiąt i sześć. |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | mężów z Netofy - pięćdziesięciu sześciu; |
| BW | Przekład literacki | Biblia Warszawska | Mężów z Netofy pięćdziesięciu sześciu; |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | ludzi z Netofy – pięćdziesięciu sześciu; |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | mieszkańców Netofy - pięćdziesięciu sześciu, |
| POZ'75 | Przekład literacki | Biblia Poznańska | mężów z Netofa - 56, |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Сини Нетофа - пятдесять шість. |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | mężów Netofy – pięćdziesięciu sześciu; |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | mężczyzn z Netofy pięćdziesięciu sześciu; |